

續日本後紀

第十一之十二



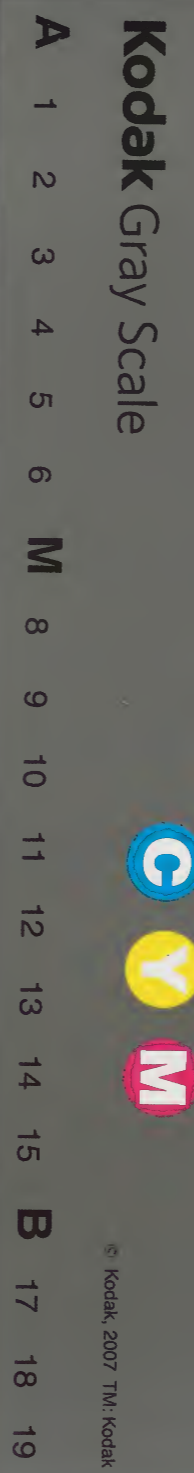
起養和九年正月益十二月
仁明天皇

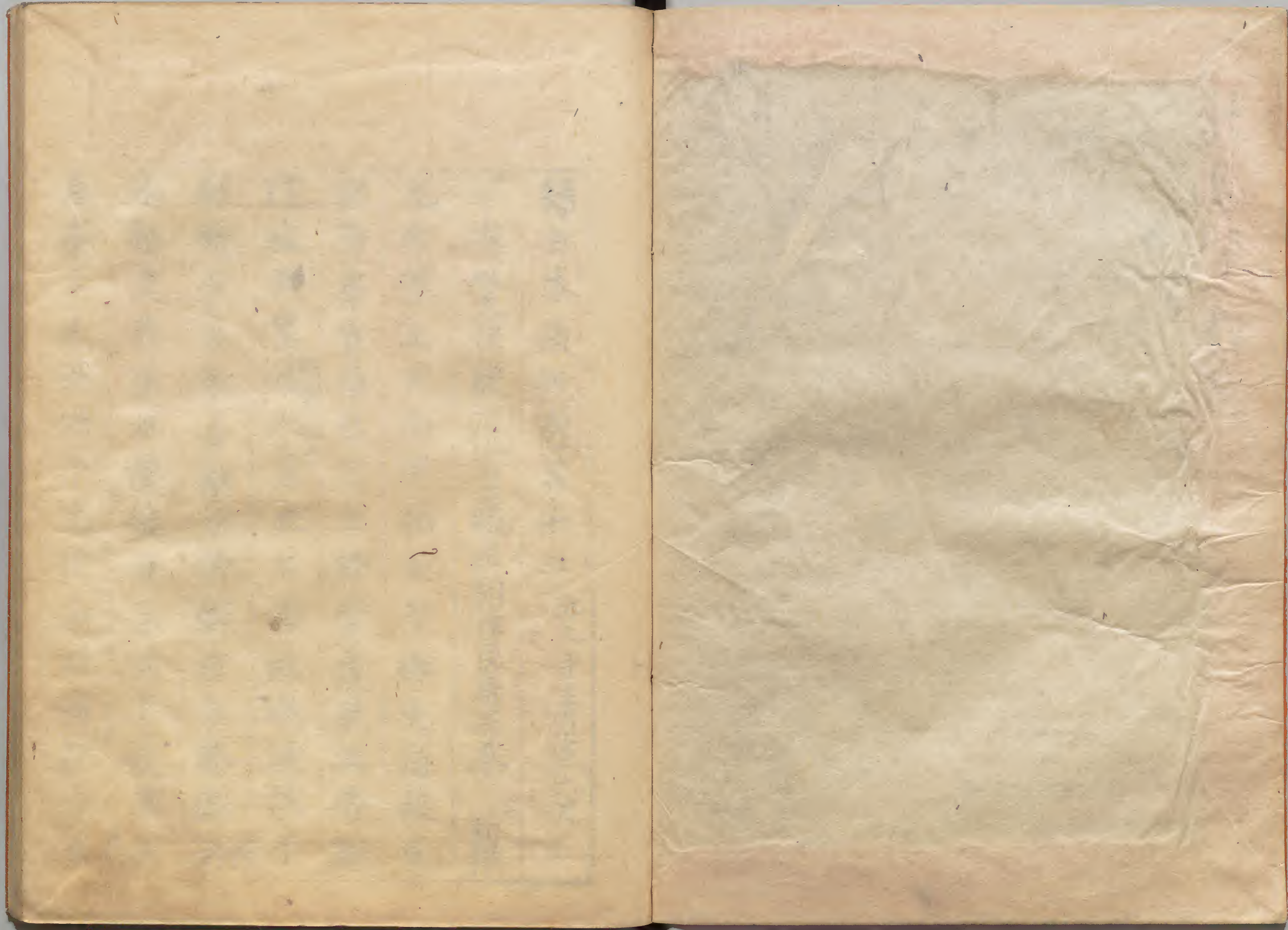
和書門	四二九三	二一九三	一〇三架	類
-----	------	------	------	---

內閣文庫	四二九三	一〇三架	和書類
------	------	------	-----

內閣文庫	番號	和 42293
	冊數	10 (6)
	函號	137 131

一校





續日本後紀卷第十一

起九年正月盡六月

淺草文庫

太政大臣從一位臣藤原朝臣良房等奉 勅撰

九年春正月丙申朔天皇御大極殿受

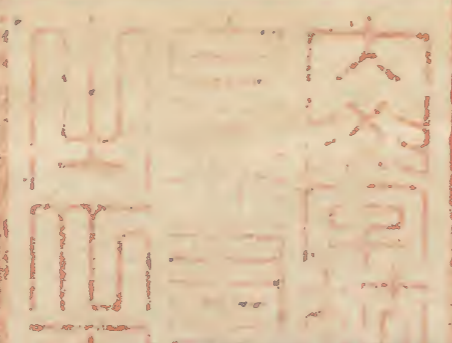
朝賀畢宴侍從已上於紫宸殿賜御被

代戊天皇朝親太上天皇及太皇太后宮於嵯峨院于

時雅樂寮養音樂公卿醉中不勝感於興

谷起更舞是日詔授從五位下秋篠朝

臣康子正五位下无位山田宿祢近子



從五位上並太上天皇更衣也賜扈從
五位已上祿日曛歸宮
壬寅天皇御豐樂殿宴^千群臣詔授從三
位藤原朝臣良房正三位從四位下正
躬正從四位上正六位上真筥王長門
王並從五位下從四位上平朝臣高棟
正四位下從四位下紀朝臣長江從四
位上正五位下高階真人石河從四位

下從五位上興世朝臣書主藤原朝臣
春津並正五位下從五位下笠朝臣年
繼丹墀真人門成高階真人清上春澄
宿祢善繩藤原朝臣富士麻呂紀朝臣
繩雄並從五位上正六位上藤原真岑
坂上大宿祢當宗藤原朝臣貞敏三原
朝臣朝主藤原朝臣正世橘朝臣貞町
丹墀真人永平耳南倫真人旆雄大中

臣朝臣楳雄上毛野朝臣貞雄並從五位下正六位上管野朝臣繼門伊福部宿祢永氏味真公御助麻呂並外從五位下真記賜祿有差

癸卯天皇御大極殿聽講最勝王經崇朝之講竟而迴御本宮授元位藤原朝臣賀登子小野朝臣吉子六六位上元正新羅人李少貞等亦人到著筑紫

大津太宰府遣使問來由頭首女貞申云張寶高死其副將李昌珍等欲叛乱武珍列別賀閻文興兵討平今已無虞但恐賊徒漏網忽到列貴部擾乱黎庶若在推勘叔捉又去迴場使李忠揚閻亦所賚貨物乃是部下官吏及故張寶高子弟所遣請速發遣仍賚閻文上筑前

国牒狀叅來者公卿議曰女貞曾是寶
高之臣今則圖文之使彼新羅人其情
不遜所通消息彼此不定六知商人欲
許交通巧言攸稱今覆解狀云李女貞
賚^圖文上筑前国牒狀叅來者而其牒狀
無進上宰府之詞無乃可謂合例宜彼
牒狀早速進上如牒旨無道附少貞可
返却者或曰女貞今既說於圖大將掠

先來李忠楊圖亦謂去年廻易使李忠
亦所賚貨物乃是故寶高子弟所遣請
速發遣今如所圖令李忠亦與少貞同
行其以迷獸投於餓虎須問李忠亦若
嫌與少貞共歸隨彼所願任命遲速又
曰李忠亦廻易事畢歸向本歸逢彼國
乱不得平着更來筑前大津其後於呂
系等化來云已亦張寶高所檣嶋民也

寶高去年十一月中死去不得寧居仍
參着貴邦是日前筑前國守文室朝臣
宮田麻呂取李忠未所賚雜物其詞云
寶高物其詞云寶高存目為買唐國貨
物以絕付贈可報獲物其數不虧正今
寶高死不由得物寶因取寶高使所賚
物者縱境外之人為愛上土毛到我境須
傾彼情令得其所而奪廻易之絕商賈

之權府司不如勘嚴肆命弁兼非失賈
客之資深表無王憲之制仍命府吏所
取雜物細碎勘錄且給且言兼又與給
糧食放歸本歸

代申以參議從四位上正躬王為兼九
大弁大和守改參議從四位下安倍朝
臣安仁為大藏卿參議從四位上滋野
朝臣貞主為兼式部大捕讀岐守如故

從三位百濟王勝義為兼相摸守宮內
卿如故三品阿保親王為兼上総大守
彈正尹如故三品秀良親王為上野大
守叅議正四位下朝臣野廉取為兼
越中守
巳酉最勝會訖更引名僧十余人於禁
中令論義畢絕御被給
辛亥天皇御紫宸殿覽踏歌賜侍臣小

祿有差
壬子天皇御豐樂殿觀射
乙卯天皇內宴於仁壽殿公卿及知文
士陪坐同賦春生之題宴了賜祿有差
壬戌制諸國貢調庸使專當國司名簿
附計帳使申上之後不獲逗留相替若
人有病免替言上病愈之日必命進上
如除行程之不滿百寸日猶有不叅依

法解官

二月丙寅朔

戊辰地震

已巳遣使奉幣伊勢大神宮及諸社祈

年也

乙亥以從四位下高階真人石川為中

務大輔

辛巳第一皇子諱

田

旻仁壽殿加元服

諸親王藤原氏木猷御贄酌宴及曠賜

叅議已上掛衣五位及未得解由大夫

木儿一百可人各被

乙酉令渤海客徒入京

戊子授正五位下廣井女王從四位下

云

甲午地震中納言正三位藤原朝臣吉

野上表乞解職養親不許以但馬国城

埜郡壽永寺為定額寺

三月丙申朔丁酉勅女官別當雖非
贓負所掌之物不異諸司宜准侍從厨
四年為限速代之日責解由狀
已亥中納言正三位橘朝臣氏公為大
納言右近衛大將如故

辛丑存同兼領渤海客使式部大兼正
六位上小野朝臣恒柯女内記從六位
上豐階公安人木上奏勅問客徒木文

并渤海王所上啓案用中臺省牒案木
文其啓狀曰渤海國王大彝震啓季秋
漸冷伏惟天皇起居万福即此彝震蒙
恩前者王文短短木入覲初到責貴界文矩
木即從界未却廻到國之日勅問不得
入覲逗留文矩口傳天皇之旨年滿一
紀後許入覲彝震仰計天皇哀旨不要
頻煩謹依口傳仍守前約今者天皇轉

運躔次過紀覲覲之禮爰恐愆期若使
奉啓任約余覲尋震限以溟涸不權拜
覲下情無任馳憲謹遣政堂者尤允賀
福延奉啓又別狀曰尋震祖父王在白
差高兼祖入覲之時天皇汪送在唐任
五臺山僧靈仙黃金百兩寄附兼祖領
將到國之日具陳天皇附金之旨祖父
王欽羨春意轉附朝唐賀正之使令尋

靈仙所在將送其金待使復佇付金否
而隔海程途過期不返後年朝唐使人
却迴之曰方知前年使亦從海却歸到
塗里浦疾風暴起皆悉滔沒亦悉往五
臺不負靈仙送今之時靈仙遷化不得付
与其金同滔沒以此其後又文矩入覲啓
中縷陳事由冀達天皇文矩不遂覲禮
將啓却歸今再迹失今事由故遣賀福

建輸申誠志伏望體悉又中臺者牒曰
海倣海國中臺者牒曰國太政官應差入
覲貴國使政堂者元賀福延并從徒
一百五人牒奉處分日域東遙遼陽西
阻兩邦相去方里有餘溟漲滔天風雲
雖可難測杖光出地程途亦或易標所
以展親舊意拜覲須每航海以占風長
候時而入覲年紀雖限星軺尚通賫書

遣使爰至于今宜遵旧章欽修覲禮謹
差政堂省元賀福延貴會覲賫國者准
狀牒上日本國太政官者大臣謹錄牒上云
云
癸卯右京人侍醫外從五位下紀臣國
守弟從八位上同姓魚守木三人改臣
字賜朝臣

丙午初比者春兩降少枯旱日多百姓

輟耕不能播種宜准弘仁九年四月^五五日格不問王臣田所有水之處任令百姓耕作降種遷種之後各歸其主神寺田宜同准此又泚水養田先賤後貴但事權時不得為例

庚戌又勅若非穰未然恐班蔣失時宜仰五畿內七道諸國簡修行不退者二十人於國分寺三介日間晝讀金剛般

若夜俗藥師悔過修善之比禁止殺生佛僧布施以正統究之若有天行之處國司到境下令防癸疫神精進存戒共禱豐稔是日遣使頒幣貴布祿住吉垂水丹生川上木諸社同祈甘雨
辛亥地震從五位上有雄王為玄蕃頭

云云

恒統親王薨後太上天皇第三皇子太

皇太后之所產也于時年十餘歲也遣
勘解由長官從四位上和氣朝臣仲世
治部少輔從五位上藤原朝臣菊池麻
呂玄蕃頭從五位上有雄王右京亮從
五位下林朝臣常繼等監護喪事
丁巳遣使奉幣松尾鴨御祖鴨別雷乙
訓亦名神祈雨也是日雨降通宵不緩
壬戌渤海客徒賀福延亦發自河陽入

于京師遣式部少輔從五位下藤原朝
臣諸成爲郊勞使是夕於鴻臚館安置
供給

癸亥太政官遣右大史正六位上蕃良
朝臣豐持於鴻臚館爲慰勞于是日渤海
使賀福亦上中臺省牒

甲子遣持從正五位下藤原朝臣春津
於鴻臚館宣勅曰天皇詔旨良麻宣久有

司奏久彼国王乃上啓外乃別狀亦事

并存間使諸問尔引過伏理奴是故尔

彼国使等遠待尔不可以常禮止奏然

上守年紀氏自遠留念行毛殊矜

免賜布宣又詔久客倍自遠礼奏来平

安以不又長門以来路間波如何為都

加泰来志亘相見日至波此尔侍

天休息止宣布

夏四月乙丑朔使右大史正六位上山

田宿祢文雄賜客等時服

丙寅渤海国使賀福近等於八省院献

啓函信物等

己巳天皇御豐樂殿饗渤海使亦詔授

大使賀福延正三位副使王寶璋正四

位下判官高文暎焉孝慎二人並正五

位下錄事高文寅高平信安歡喜三人

並從五位下自外譯語已下首領已上
十三人隨色加階宗使右少辨兼右近
衛少將從五位下藤原朝臣宗供食日
暮賜祿各有差
辛未大使賀福延私獻方物
癸酉饗客徒木於朝集堂遣從五位下
惟良宿祢春道供養宣勅曰天皇我御
余良万詔勅余平客人信閑食止宣以

國尔還退信日近久在尔依毛奈國王
尔祿賜比并毛福延木尔御毛手都物賜
比饗賜波久宣布
乙亥天皇遷御冷然院以修理內裏也
丙子遣勅使於鴻臚館宣詔賜渤海王
書曰天皇敬問渤海國王福延木至得
啓具之惟王奉遵明約沼酌舊章一紀
星廻朝覲之期不爽万里溟濶賾之貢

歎仍通言念乃誠無忌忘鑿寐前年躬唐
使人却迴詳知苾芻靈仙化去今省別
狀事自合符亦悉付遣黃金陷沒綠浦
雖人逝賚失元晷不諧而思夫轉送之
勞遙感應接之義悠々天際天非可改
予相見無由慙焉不已耳附少國信色
色目如別夏置初茲比平安好略此還
荅指不多及太政官賜中臺省牒曰日

本國太政官牒渤海國中臺省入覲使
政堂省左元賀福近等壹佰伍人牒得
中臺牒稱奉處分日域東遙通遼陽西阻
兩邦相去一萬里有餘溟漲滔天風雲雖
可難測技光出地程途亦或易漂所以
每航海以占風長候時而入覲宜遵旧
章欽倭覲禮謹差政堂省左元賀福近
令覲貴國者福近亦來倭艘禮守一紀

之龍龍凌千里之鼉鼉波乘風使以企心
仰日光而進影事有成規准例奏請被
勅報曰隣好相尋匪曹今日靜言純至
嘉尚于懷宜加優矜得復命者令使還
之次附玺書并信物至宜領之但啓函
儉飾不依旧例官議棄瑕不舉自後奉
以援之准勅牒送牒到准狀故牒勘解
由判官正六位上藤原朝臣粟作文章

生從六位上大中臣朝臣清世為領客
使是日使賀福延亦歸鄉

辛卯天皇御武德殿閱諸國駒

五月甲午朔己未勅五月五日供筭四
衛府六位官人已下裝束除甲冑飾之
外不得用金銀及薄泥五位已上走馬
之莫鞍并馬飾不論新旧聽用金銀但薄
泥不在聽限

戊戌天皇御武德殿覽騎射

甲辰奉授陸奥^國柴田^郡无位大高山神

從五位下以從五位上藤原朝臣諸成

為兼勅解由次官

正未奉授信濃國諏方郡无位勲八等

万刀義神從五位下餘如故

壬戌中務大補從四位下高階真人石

川卒從四位下淨階真人之子也弘仁

十三年任宮内少兼轉大兼明年正月

叙正五位下除兵部少輔俄遷少納言

父子相襲居斯職以富声音也時論以

為祢唯之音細而且高猶勝於父天長

之季頻兼常陸介出雲守兼和二年以

降累加至從四位下卒于宮^省年五十九

六月甲子朔乙丑勅定造大井寺使負

判官二人主典二人歷限者以四年為

期但使及竿師已下負并責解由一月

前例

丙寅伊勢國人遠江介外從五位下飯

高公常比麻呂第五百繼甲悲目大初

位上飯高宿祢濱永木男女七人賜

姓飯高朝臣編附左京三條采女

丁卯以左京采女町西北地四分之一

賜右衛門權佐從五位下橘朝臣海雄

戊辰初前者令陰陽寮占物恠葵可有

疫氣宜遣使奉幣伊勢太神宮禱攘之

辛未若狹國進銅器其體頗似鐘是自

地中所掘得也

戊寅地震以攝津國嶋下郡古荒田五

十二町賜從五位下大中臣朝臣岑子

以從五位下藤原朝臣大津為神祇大

副

乙酉讚岐國香河郡人戸主從六位上
秦人部永撒戸主秦人部春世亦十人
賜姓酒部
丙辰澍雨傍佗百姓皆喜右京人正六
位上保雄王男長宗廣宗高枝等五十
人賜姓清滝真人三只忍壁親王六世
孫也

續日本後紀卷第十一

七
八
九
十
十一
十二
十三
十四
十五
十六
十七
十八
十九
二十

二十
二十一
二十二
二十三
二十四
二十五
二十六
二十七
二十八
二十九
三十

三十一
三十二
三十三
三十四
三十五
三十六
三十七
三十八
三十九
四十

四十一
四十二
四十三
四十四
四十五
四十六
四十七
四十八
四十九
五十

續日本後紀卷第十三

起九年七月盡十二月

大政大臣從一位臣藤原朝臣良房等奉勅撰

秋七月癸巳朔己未遣使於筑前國宗
像神竈門神肥後國健磐龍神等諸社
奉幣緣有崇也越前國人散位正六位
上長谷連貞長同姓貞成亦改本居貫
附左京二條三坊

丁酉散位從三位藤原朝臣繼業薨叅

議正三位式部卿大宰師守合之孫而
贈太政大臣正一位百川朝臣之弟三
子也延曆十五年擢自內舍人叙從五
位下為侍從兼常陸介改兼信濃介尋
遷太季頭左兵衛佐兼信濃守漸加正
五位上大同三年叙從四位下任大和
守俄遷右馬頭弘仁元年加從四位上
任近江守尋拜兵部大輔轉神祇伯後

出伊豫權守自此^歸第不復仕享十四
年降恩加正四位下天長三年授從三
位以天皇外戚也為人質直有容儀好
射兼善琴歌^晚年不修門戶薨于高橋
里第時年六十五
戊戌勅奉幣於貴布祢七訓冊生川上
兩師神社令祈雨也是夕兩降
已亥夜中大矢於御在所叙位之上

庚子停相樸節以太上天皇不豫也
癸卯以中納言正三位藤原朝臣良房
為兼右近衛大將陸奧出羽按察使如
故從四位上藤原朝臣助為左兵衛督
乙巳勅遣左近衛中將少將木於嵯峨
院祇候大上天皇起居
丙午詔曰春生夏長聖皇流愷悌之恩
含垢撤殺愆右存寬大之令

矧深仁所感神乃降於殊祥積德攸鍾
天必貽於永福渙者大上天皇聖躬不
豫秋景暉少仙雲色愆朕自苦熱病未
陪葷藥於是命從御以備駕侍向契之
有向而心事不諧晨昏推去將恐臣子
之道有孝教之至不申於日位頭通霄
志志寢精誠之禱靡所不臻而幽明之扶
猶有未應思憑作解之施奉致翌日之

瘳可大赦天下。自康和九年七月十四日昧爽以前大辟以下罪無輕重已發覺未發覺已結正未結正繫囚見徒私鑄錢入虺強竊二盜常赦所不免咸皆赦除敢以赦前事相告言者以其罪之。
丁未太上天皇崩于嵯峨院。春秋五十七。遣詔曰。余昔以不德久忝帝位。夙夜

兢。思濟黎庶。然天下者聖人之大寶也。豈但愚戇微身之有哉。故以萬機之務委於賢明。一林之風素心所愛。思欲無位無號。詣山水而逍遙。無事無為。翫琴書以澹泊。後太上天皇帝陛下。寄言古典。強我尊號。再三固辭。遂不權免。生前為傷。歿後如何。因茲除去太上天之葬禮。欲遂素懷之深願。故因循循古事。別為之。

制名曰送終曰夫存亡天地之定數物
化之自然也送終以意宣世俗之累者
哉余并弱一刻寒病嬰身服石變熱頗
似有驗常恐失傷不期禁口無言是以
略陳至志凡人之所愛者生也所傷者
死也雖愛不得延期雖傷誰能遂免人
之死也精亡形銷魂無不之故氣屬於
天體歸于地今生不能有堯舜之德死

何用重國家之費故桓司馬之石槨不
如速朽楊王孫之羸葬不忍爲之然則
葬者藏也欲人之不得見也而重以棺
槨繞以松炭期枯脂於千載留久客於
一壙已乖魏真之理甚無謂也雖流俗
之至愚必將咲之豐賤厚葬者言賢所
譁漢魏二文是吾之仰也是以欲朝死
夕葬夕死朝葬作棺不厚覆之以席約

以黑葛置於床上、衾衾、飯、哈、平生之物、
一皆絕之、復斂以時服、皆用故衣、更無
裁割、不加纁束、著以牛角帶、擇山、此幽
僻、不毛地、葬限不過三日、無信卜筮、無
拘俗事、謂諷誄及舍咒願、忌魂歸日等之事夜刻、須向葬地、院
中之人、可著喪服、而給喪事、天下吏民
不得著服、而供事、今上者、一七日之間、
得服、衰、經、過、此、早釋、擇其近臣出入冢內者、應著素服、除亦在此

一切不可哀臨、挽柩者十二人、秉燭者
十二人、並衣以麁布、從者不過十人、謂
中近習者男、息不在此限、婦女一從、停止、穿阮
淺、深、縱、橫、可容棺矣、既已下、下、不封、不
樹土、与地平、使草生上、長絕、祭祀、但子
中長者、私置守冢、三年之後、停之、又雖
無資財、少有琴書、必令具遺子戒、又釋
冢之論、不可絕、奔、是故、三七、七七、各鹿

布一百段周忌二百段以斯於使寺追

福佛布施絕細綿十屯晨一切不可配國

忌每至忌日今上別遣人信於一寺聊

修誦經布綿之教日上奇終一身而即休他兒不

放此後世之論者若不從此是戮屍地

下死而重傷魂而有靈則究悲冥途長

為忍鬼忠臣孝子善述君父之志不負

違我情而已他不在此制中者皆以此

制以類從事水其國於其國其國其國

丁未放奔主鷹司鷹犬及籠中小鳥又

准掇遣詔作百官及五畿內七道諸國

司停舉哀素服之禮使在中弁從四位

下良岑朝臣本連率諸兵保護內裏少

納言從五位下清瀧朝臣河根率諸衛

府警衛兵庫遣勅使亦於伊勢近江卷

濃三國固守關門又其國於其國其國其國

戊申擇山北幽僻之地定山陵以菴布
二千段錢一千貫文奉充御葬料即日
御葬畢
己酉解固關使等是日春官坊帶力伴
健岑但馬權守從五位下橘朝臣逸勢
亦謀反事發覺令六衛府固守宮門并
內裏遣右近衛少將從五位上藤原朝
臣富士麻呂右馬助從五位下佐伯宿

祢宮成彥勇敢近衛木各圍健岑逸勢
私戶捕獲獲其身于時伊勢奇宮主馬長
伴水上來在健岑戶有嫌疑同被捕又
召右近衛將曹伴武守春官坊帶力伴
甲雄等命解兵仗并五箇人分付充近
衛丸衛門丸兵衛木三府並命扭禁仰
左右京職警固街巷亦命固山城國五
道遣神祇大副從五以下藤原朝臣大津

守宇治橋彈正少弼從五位上丹墀真人
秋雄守大枝道散位從五位下清原
野宿祢貞吉守山崎橋大藏少輔從五
位下藤原朝臣勢多雄守淀渡先是彈
正尹三品阿保親王緘書上呈嵯峨太
皇太后々々喚中納言正三位藤原朝
臣良房於御前密賜緘書以傳奏之其

詞曰今日十日併建岑來語云嵯峨太
上皇今將登遐國家之亂在可待也請
奉皇子入東國者書中詞多不可具載
庚戌遣參議從四位上九大辨正躬王
參議從四位上右大弁和氣朝臣真網於
左衛門府推劫橋逸勢伴健岑等謀反
之由日暮不得門窮是日冷然院西釣
臺東山邊松樹一株其高丈五尺許者

無故自折僉以為異
辛亥正躬王真綱朝臣亦窮門罪人奏
其日記捕春官坊舍人伴氏永付右衛
門府以健岑從弟也是日掃獄免前年
罪人又於東市樓前脫盜人鉗各給糧
於却災于大京工町燔廬舍火烟須者
災早涉旬秋稼焦枯詢諸卜筮勢八播
亦大神為崇命神祇伯大中臣朝臣淵

魚祈禱要

壬午請百僧於大極殿限三日轉讀
大般若經以早也遣大辨正躬王右
大弁和氣朝臣真綱於大衛門府榜向
逸勢健岑亦右兵督橋朝臣永名右衛
門少尉橋時枝右馬大允橋朝臣三冬
等解所帶兵仗自進以逸勢近親也是
日遣使班給失火百姓六萬錢

癸丑雨狀降須臾晴更延讀經二日

辛亥掃獄免前年罪人又於東市樓前

脫盜人鉗各給糧放却

乙卯勅使左近衛少將藤原朝臣良相

牽近衛少人圍守皇太子直曹

于時天皇
權御冷然

院皇太子 喚集帶刀木令脫兵仗積置物

勅使前又直曹前右兵衛陣下張幄一

宇散禁坊司及侍者帶刀等於其自餘雜

色請人散禁於左右衛門陣又遣左衛門

權依從五位下藤原朝臣岳雄右馬助從

五位下依伯宿祢宮成小率近衛喚絆

大納言正三位藤原朝臣愛媛中納言

正三位藤原朝臣吉野參議正四位下

文室朝臣秋津林幽於院中各異其処是

日詔曰現神止大八洲國所知須倭根

子天皇我詔良宜御命午親王諸王

諸臣百官人等天下公民衆聞食止與宣
不慮外尔大上天皇崩尔流依天晝夜止
无久衰迷比焦礼御坐尔春官坊乃帶
刀舍人伴健岑伊隙仁乘天与橋橋逸勢
合刀天逆謀平攝攝成天國家平傾亡无
須此事平皇太子波不知毛在止女不善
人仁依天相累事波自古利言來留物
利奈又先毛仁毛令法師等天咒咀止云人

多利而毛隱疵平撥求无事平不欲天
奈抑毛恐留又近日毛或人乃云属坊人
等毛有謀止云若其事平推究波恐波
不善事乃多有无事平加以後太上天皇
乃厚御思平顧天那毛究求无事平不知
奴今思久保依直仁皇太子乃位平停天
彼此無事波善久有止部之思女保之又太
皇太后乃御言毛仁毛如此毛久奈思留保世故

是以皇太子乃位平停退今賜不又可

知事人止為天奈大納言藤原朝臣愛

波廢織天京外之中納言藤原朝臣

波野波太宰負外師平春宮大夫文室

朝臣秋津波出雲國負外乃守尔任賜

不宥賜止宜天皇我御命平衆與食止

宜丙辰廢皇太子劔四口納袋付勅使

右近衛少將藤原朝臣富士麻呂進藏

人所二口納口殊繩袋勅遣奏議正四位

下勲六等朝野宿祢鹿取等於嵯峨山

陵告廢皇太子狀曰天皇我御命尔坐

桂畏山陵尔申賜倍美久比者東宮帶

刀舍人伴健岑与攝朝臣逸勢挟懷惡

心天謀傾國家利桂畏山陵乃厚顧尔

依天其事奴覈礼搜求事迹緣皇太

子因兹食國法隨尔皇太子位停退留

狀并恐恐毛申賜止久申是日遣使賑
瞻京中以被閑警固飢飢者衆也

丁巳詔授正四位下朝野宿祢鹿取從
三位正五位下豐江王坂上大宿祢鷹
主藤原朝臣貞主並從四位下從五位
上伴宿祢成益正五位下以正三位藤原
朝臣良房為大納言右近衛大將陸奧
出羽按察使如故正三位源朝臣信為

中納言左衛門督如故正四位下源朝
臣弘從四位上滋野朝臣貞主並為參
議從五位上永原朝臣門繼為繼敷頭
從五位下橋朝臣海雄為刑部少輔藤
原朝臣行繩為大藏少輔正五位下藤
原朝臣富士麻呂為右近衛中將從五
位下坂上大宿祢廣雄為少將從四位
上藤原朝臣 equal 為右衛門督從四位下

藤原朝臣長良為左兵衛督從五位下
坂上大宿禰當宗為權佐從四位下
坂上大宿禰淨野為右兵衛督從五位下
依伯耆祢宮成為權佐從五位下藤原
朝臣勢多雄為左馬頭正五位下藤原
朝臣春津為右馬頭
成午集廢坊諸人等於右衛門陣庭詔
曰今詔以不慮外尔大上天皇崩賜比
奴

此隙尔乘天春宮坊乃帶刀舍人伴健

岑伊與橘逸勢合力天國家平傾亡无
止

謀利搜求事理尔於皇太子天無所避

之因茲皇太子改其位廢退給不已畢

奴相隨人等其罪不輕理須法乃隨尔

罪之給之倍然而鄉心有所思行天奈殊

寬免給天止之坊司并品官乃佐官以上

及侍人藏人諸近仕者等又司所乃長以

上波手皆流罪尔當給不就中尔自先有
官留人波皆配所乃負外官尔任給不
但品官乃判官以下波不在任限又官
無与人等波絕天流罪尔當給
之倍然而百殊尔給止志天其身三尔乃流万太布
自餘乃屬仕者波咸寬免給不自今以
後波改心天公尔仕川礼本主尔往仕
已度不得之若猶屬仕者法乃隨尔重
波

久罪之給止波宣御命尔象肉食止与宣

以大進從五位下藤原朝臣高直為駿
河權外大屬正六位上山口宿祢稻床
為宰房權目左京大進正六位上紀朝
臣貞嗣為上總權掾少進正六位上攝
朝臣未茂為飛驒權守内舍人正七位
上紀朝臣春常為下野權掾主殿助正
六位上攝朝臣清蔭為加賀權掾主馬

首正六位下坂上大宿祢新繼為能登
權掾民部大兼正六位上藤原朝臣岑
人為越中權掾亮從五位下藤原朝臣
貞守為越後權守少進正六位上藤原
朝臣貞庭為伏波權掾治部少兼正八
位上藤原朝臣安成為丹後權掾少屬
正六位下朝野宿祢清雄為權目兵部
少兼正七位上藤原朝臣正岑為因幡

權掾大進從五位下藤原朝臣近主為
伯耆權介少納言從五位下藤原朝臣
秋常為石見權守字士從四位下善道
朝臣真貞為備後權守刑部少輔從五
位下藤原朝臣正世為安藝權介字士
從五位上春澄宿祢善繩為周防權守
民部少兼正六位上紀朝臣永直為伊
豫權掾少屬正六位上滋原宿祢道成

為肥前權少目肥後少從五位下攝朝
臣真直為筑後權少判事正七位上
丹墀真人時永為豐前權掾主藏正
七位上坂上大宿禰當岑為豐後權掾
勘解田使判官正六位上藤原臣朝栗
作為日向權掾主殿首正六位下淡海
真人豐守為大隅權掾主膳正六位
上丹墀真人繩足為薩摩權掾舍人正

正六位上廣根王為壹岐權守主工首
正六位上毛野朝臣貞繼為對馬權守
殿上雜色及帶刀品官六位已下相連
被配流者惣六十餘人同附防後發遣
于諸道乎
庚申罪人橘逸勢除本姓賜非人姓流
於伊豆國伴健岑流於隱岐國
八月壬戌朔改上總權掾正六位上紀

朝臣貞嗣為尾張權掾改對馬權守正
六位上上毛野朝臣貞繼為土左權掾
九大臣正二位藤原朝臣緒嗣右大臣
從二位源朝臣常已下十二人上表言
固固本枝寔資重離之業漢啓磐石必
建少陽之宮是以三善守器兼祫禘之則
克隆四宇宣風貞國之規方遠頃者日
文穹降禍太上皇帝昇遐山陵未乾逆

臣謀亂推究由緒事屬儲圍皆賴聖明
並罹愚憲紉方今上嗣佇賢前星唐虛位其
皇太子者國之元基不可暫曠監推撫
重審諭所歸伏望具奉尋章早立明兩
臣亦不勝區區之至謹上表以聞
癸亥詔曰迺者遭家不造慘結競惶劔
寫終存橋山之慕弥切天地改色諒罔
之居弗寧而凶耶扇惑將行不軌宗祐

降祐覺露伏事^草事屬震宮游雷失耀今
群公以斷金之誠致立嗣之請趣由憲
章非可謙拒然而固建^周李歷木運于斯
克昌漢黜臨江矣政藉之延祚朕之菲
薄無子賢明宜擇神授之英徽立鑒之
韶遠展也大成則所望矣
士申以從五位下朝野宿祿貞吉為中
務少輔從五位下橋朝臣宗雄從五位

下藤原朝臣平雄並為侍從正位下小
野朝臣篁為兼^一式部少輔東宮季
士如故從四位下茂世王為大學頭從
從五位下廣宗宿祿糸繼為玄蕃頭大
納言正三位藤原朝臣良房為兼民部
卿右近衛大將陸奧出羽按察使如故
從五位下橋朝臣海雄為兵部少輔從
四位上橋朝臣氏人為刑部卿尾張守

如故正四位下平朝臣高棟為大藏卿
從五位下藤原朝臣未繼為大炊頭巨
勢朝臣康則為造酒正從四位上源朝
臣明為左京大夫從五位下朝臣數道
為右衛門權佐從四位下田口朝臣依
波主為兼武藤守右京大夫如故從四
位下藤原朝臣貞主為近江權守從五
位下毛野朝臣文繼為信濃公從五

位下藤原朝臣大津為陸奧守從五位
下久賀朝臣三夏為丹後守外從五位
下菅原朝臣梶吉為兼肥後公侍醫如
故初今茲百穀生長未期叔藏不豫祈
禱何防非常宜奉幣於伊勢大神宮攘
災未萌必致豐稔

甲戌遣參議正第五送廢太子於淳和
院備前守從四位上紀朝臣長江自院

逢迎其後駕小車出禁中到神泉良角

駕牛車先是童謠曰天_波游_阮琵琶_平打_折留_那

玉兒牽格乃坊尔牛車_夜善_氣辛_辛

莒乃小莒之萃有識咸言童謠不虛示

今驗之矣

乙丑公卿重上表言無任天下之望_早

立儲戴之狀因循故吏輕用上門陛下

遠布謙光未定所請持降明詔更使疇

盜臣等道謝博聞識黍端揆何能對揚

帝系_匡贊皇圖但周家李歷漢室臨江

事據權時非必通典其樹嫡以長曠右

之徽歎立子以尊先禾之茂實也今者

皇_子道康親王當正統性在溫恭_上宅

心群后歸美豈弃宸方之无長擇蕃屏

之諸王伏願准的曰後立為太子不勝

丹款之至謹重上表以聞是日立皇太

子詔曰天皇詔旨勅命平親王諸王臣
百官人等天下公民眾聞食止宣隨法
尔可有波政止志道康親王平立而皇
太子止定賜布故此之狀悟天百官人
等仕奉止礼詔天皇勅旨平眾聞食宣以
右大臣從二位源朝臣常為皇太子傳
左近衛大將如故參議從四位下字信
朝臣字仁為春宮大夫從五位上藤原

朝臣諸成為亮正五位下小野朝臣篁
為學士是日解警衛内裏及固及兵庫
之陣違中使告於柏原山陵曰天皇我
詔旨尔坐桂畏波相原乃山陵尔申久
賜止倍申久頃者東宮帶刀舍人伴健岑
与橋逸勢惡心平挾懷天國家平傾止
謀利礼桂畏与山陵乃厚願尔依天其更
發覺叙事迹平搜尔緣皇太子因茲皇

太子位并停退止許畢奴食國乃隨法尔
可有改政天止之道康親王并立天皇太
子止定賜不此狀并叅議從三位兼越
中守朝野宿祿鹿取散位頭正五位下
楠野王等并差使天恐恐毛申賜又止
申上亥地震

丙子大宰大貳從四位上藤原朝臣衛
上奏四條起請一日新羅朝貢其來尚

矣而起自聖武皇帝之代迄于聖朝不
用舊例常懷新心苞茅不貢奇事高買
窺國消息方今民窮食乏若有不虞何
用防友望請新羅國人一切禁斷不入
境、、、、、內報曰德澤泊遠外
蕃歸化專禁入境事似不仁宜此乎流
來家糧放還高買之輩飛帆來者所費
之物任聽民向余得廻易不連於却二

曰交替務才未得解由五位之後寄事
格首留住管内常好農高侵漁百姓巧
為新利之謀未觀填納之物望請交替
了吏早從入京報曰依請許之但勸修
不与解由之曰文員官物灼然命填見
賊在身奮命填償其所填之物具錄言
上三曰府多官舍破損不少例用浪人
常勤修理而此^比年多依官符被究他用

望請一切不寄他前將役府回修理依
請許之四曰邊要之地為有警虞延曆
年中特立制文不許閑田而比年頗有
墾閑之事望請依延曆三年四月廿六
日符一從停止許之

乙酉大納言正二位兼行右近衛大將
民部卿陸奥出羽按察使藤原朝臣良
房抗表言臣稟性愚蒙色花寂寞陸下

陳席不弄放劔無遺遂先時髦頻登清
顯未堪一職兼帶四官臣感先花之早
零悼前咲之後魂恐高明之瞰鬼戒寵
祿^祿之過量伏青蒲而上陳仰丹闕而懇
訢天未從願震灼較競龜組之花則非
飾身之地蟬佩之映誠是焦心之機譬
猶以虎豹之文被犬羊之質自知不可
誰曰其宜加之陸奧國新任守從五位

下藤原朝臣大津此良房之叔父也雖
皇家旧儀無有明制而遙檢行事不異
同官嫌疑之門實所可避又三官以上
有司執聞蓋忌榮聚一門寵歸一己伏
願傳兼外秩守拙內官然則拔韜略於
朝^止彥上^止沸騰於輿人無任悃歎之至謹
奉表以聞不許之戊子詔曰云云
已正以從五位下永原朝臣未繼為神

祇大副云

庚寅大宰府言豐後國言前分正六位
上中井王和宅在日向郡及私官由在
諸郡任意打損郡司百姓因茲民騷動
未遑安心又本自浮岩筑後肥後等國
感陵百姓妨農奪業為蠹良深中井高
欲入郡徵舊年未進兼徵私物而調庸
未進之代便上私物信取其利望請准

擬延曆十六年四月廿九日格旨令還
本云太政官處分罪會去七月十七日
愚赦宜身還本鄉

九日壬辰朔甲午勅配流伊豆國罪人
非人逸勢孫珍今年在幼少未習活許
而逸勢以日十三日身死孰特孰憑雖
罪人之苗胤猶悲一物云所宜更追還
令就舊向

乙未修太上天皇七七御齋於檀林寺
丙申勅令相摸武藏常陸上野下野陸
等四寫進三史
己亥以正四位下源朝臣融為近江守
二品委良親王為上野太守從四位上
源朝臣寬為加賀守從四位上源朝臣
明為兼備磨守大京大夫如故散事從
三位百濟王惠信薨壬寅遣散位從五

位下雄豐王神祇少副從五位下太中
臣朝臣磯守等奉幣伊勢大神宮例也
乙巳隱岐國智史郡由良比賣命神部
宇受加命神穗地郡水若酢命並預官
社
辛亥勅去四月四日御卜田來年春夏
向間可有疫氣宜奉幣於伊勢大神宮兼
奠幣於天下名神防災於未熟戊午冷

然院大垣西北角無故趨境二許丈
十月辛酉朔壬戌奉授安房國從五位
下安房大神正五位下无位第一后神
天比理刀咩牟神信濃國无位健位名
方富命前八坂刀賣神阿波國无位茅
稻葉神越後國无位伊夜比古神常陸
國无位筑波女大神並從五位下
甲子以從五位下藤原朝臣勢多雄為

右弁

云

云

云

云

云

云

云

己巳奉授和泉國從五位下大鳥神從
五位上无位六師神无位積川神並從
五位下
癸酉鳥入外記廳咋破大納言座
甲戌勅充右京職東西悲田並給料物
令燒歛嶋田及鴨河原等鶻髀惣五千
五百餘頭

山亥但馬國氣多郡山神雷神戶神蜀
椒神城埒郡海神等五前並預官社
丁丑文章博士從三位菅原朝臣清公
薨故遠江人從五位下古人之第四子
也父古人儒行高世不與人同家無餘
貳諸兒寒苦清公年少略涉經史延曆
三年詔令陪東宮弱冠奉試補文章生
學業優長舉秀才十七年對策登科除

大學少允廿一年任遣唐判官兼近江
權掾廿三年七月渡海到唐與大使俱
謁天子得蒙顧盼廿四年^{七月}歸朝叙從五
位下轉大學助大同元年任尾張介不
用刑罰施劉寬之治弘仁三年秩滿入
京補左京亮遷大學頭四年任主殿頭
五年拜右少弁轉左少弁遷式部少輔
七年加從五位上兼阿波守九年有詔

書天下儀式男女衣服皆依唐法五位
已上位記改從漢樣諸宮殿院堂門閣
皆著新額又隸百官舞蹈如此朝儀並
得闕說十年正月加正五位下兼文章
博士侍讀文選兼叅集謹之事十二年
叙從四位下轉式部大輔尋任左中弁
有不適意求遷右京大夫上從容向京
職大夫官品清公朝臣對曰正五位官

即日改為從四位官左亦同之十四年
除彈正大弼天長元年出為播磨守不
異左貶時人憂之二年八月公卿議奏
回之无老不合遠離更使入都兼文章
博士三年三月亦遷彈正大弼兼信濃
守復轉左京大夫文章博士如故八年
正月授正四位下兼和二年兼但馬權
守侍讀後書六年正月叙從三位老

病羸弱行步無艱勅德乘牛馬到南大
庭梨樹底斯乃替古之力非徇末所致
其後記病漸絕入內仁而受物不好殺
代造像寫經以此為勤恒服名藥容顏
不襄薨時年七十三
庚辰西市司言依兼和二年九月符百
錦綾絹調布絲綿紵深物縫衣續麻針
櫛深草帶播油土器箱冠牛厘等類輿

販於西市而東市司論云檢兼和七年
四月等依弘仁十一年四月式件等色
物兩市共可輿販不可更度今百姓悉
遷於東交易件物仍市廛既空公事簡
怠者去兼和二年彼此中折施行既訖
而兼和七年四月班式之日遺漏不改
勅宜依前格不可掇式

壬午彈正尹三品阿保親王薨遣從四

位上藤原朝臣助從四位下田口朝臣
伏渡主從五位下藤原朝臣宗成從五
位下路真人永名等監護喪事葬日遣
參議從四位上和氣朝臣真綱等贈位
曰曰天皇大命良万阿保親王亦宣久性
者逆人結黨天不善留事謀利而亦親
王乃至誠諸有天自白顯留依也伏罪天國
家不亂奈理尔依此也伊都志賀參入坐

冠位上賜亦念行与而間尔不慮外
尔忽尔朕我朝廷亦置天罷坐也闕食
天奈驚賜比悔賜比都都大坐然毛治
賜比授奉止所念之位為天奈一品贈
賜比治賜布又遣留留親母并子等毛
殊矜治賜亦罷坐留坐間波平久幸久
字志呂毛輕久罷坐止詔不天皇我大
命亦宣親王者皇統弥照天皇之孫

而天推國高彥天皇之第一皇子也母
葛井氏乎大同之季天皇禪國於皇
太弟遷御平城宮弘仁元年太上天皇
心悔而有入東之謀親王坐此倉卒之
變出大宰負外師經十餘年至天長之
初特有恩詔令得入京稍歷治部兵部
卿彈正尹上野上總等太守親王素性
謙退亦兼文武有膂力妙絃歌春秋五

十一而薨也

癸未太政官充義倉物於悲田令聚葬
鴨河鵲樓

十一日辛卯相天皇不豫

戊戌以從五位下良岑朝臣長松為侍

從云云三品仲野親王為彈正尹云云

勅制講讀師以己職讓他僧者命終前
人之餘歷莫更經一任又同講讀師解

任之後未經六年即復補任者取歷一
同俗六任之法並去年以往被任之輩
同准此例自今以後立為恒式
申辰地震延五十九僧於本官禁中三
今日令轉讀大般若及金剛般若經為
可遷御先以鎮謝
丁未遷自冷然院御于本宮
辛亥坤天雷声

乙卯讚岐國粟井神禰之名神
十二月辛酉朔
乙丑天皇始御紫宸殿嵯峨太后遷御
于冷然院淳和太皇太后別落入道
戊辰伯耆守從四位上笠朝臣梁鷹卒
梁鷹弘仁二年叙從五位下十二年正
月加從五位上十四年叙正五位下天
長三年任兵部大輔遷民部大輔八年

正日授從四位下兼和之初出為丹波
守入補勅解由長官五年加從四位上
雖無才花以辨了梅兼和二年拜左中
弁此時諸司有柿本守永者利口之人
也自憑口倭屢有所_傳官喚其_身詰問數
矣巧避百端不曾諾伏梁磨終教一門
守永卷舌而退同僚俱心不及之遠焉
年老去劇遙授伯耆六十五而終

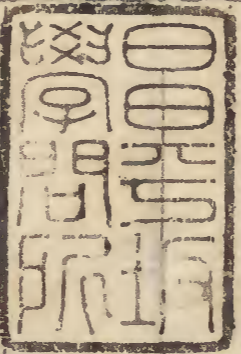
庚午從五位下石川朝臣越智人為兵
部少輔從五位下丹墀真人貞岑為刑
部少輔從五位下路真人永名為大判
事從五位下紀朝臣野長為出雲守外
從五位下善世宿祢豐永為从云
士申地震

癸酉右京人叅議從三位兼越中守勳
六等朝野宿祢鹿取男女惣十九人改

宿祢賜朝臣國奉天皇三世孫武內宿
祢第六男葛木襲津彥之後云
甲戌後五位下菅原朝臣善主為伊勢
乙亥坤角雷響
丁丑勅制護持國家利益群生妙法最
勝比丘居其先因茲自去延曆年中以降
一十二人分配五宗使之得度於是天

台萃巖分樂並駟三論法相奉翅競飛
演說者衆諳案者寡宜兼前十二人外
妙法蓮華經最勝經諳誦之人經別一
人每年聽度隨業各入近江國妙法寺
并寂勝寺吏試定者始從序品至于竟
軸咸令諳讀若一句半偈不分明者並
為不第縱三業中無及第者闕如待後
歲之能者自今以後立為恒例

庚辰獻楯列山陵神寶曰天皇我詔旨
掛畏与神功皇后御陵尔申給止申久
御心尔念行須事有尔依天御寶弓劍
等設備天吉日良辰并擇天叅議從四
位上天部大輔兼讚岐守滋野朝臣貞
主并羗使天奉出此狀并因食天御心
尔念行尔久國家并久護賜比矜賜止同恐
毛義申賜止久奉立退三命志賜受賜受賜受賜



續日本後紀卷第十二

